



FAQ

Máster oficial en Traducción Multimedia

Referencia **304**

Nombre **Akbar - Subtitles translator**

Ayuda alumnado Valbuena Rodríguez, Nerea

E-mail alumnado nerea.valbuena@outlook.es

FAQ-1 [¿Por qué solo se traducen las primeras líneas del documento?](#)

Respuesta FAQ-1 Este suele ser un problema generado por el traductor de Google y es una limitación que le caracteriza. Para poder evitarlo simplemente hay que revisar todas las líneas para comprobar que estén traducidas de lo contrario habría que recargar la página nuevamente dándole al botón "translate" para que lo haga el programa de forma automática.

FAQ-2 [La traducción aparece correcta en la página, pero no al iniciar los subtítulos en el reproductor multimedia. ¿Cómo lo soluciono?](#)

Respuesta FAQ-2 El archivo descargado contiene una codificación en UTF-08 que algunos reproductores no pueden soportar. La mejor opción es probar con VLC Player y si no resulta posible, habría que utilizar alguna herramienta para cambiar la codificación del archivo a uno reconocible.
